

Grünenthal Denmark ApS

Arne Jacobsens Allé 7

2300 København S

CVR-nr. 30906276

Årsrapport for 2015

8. regnskabsår

Årsrapporten er fremlagt og godkendt
på selskabets ordinære generalforsamling
den 6. maj 2016

Herbert Schuster
Dirigent

Indholdsfortegnelse

Ledelsespåtegning	3
Den uafhængige revisors påtegning på årsregnskabet	4
Virksomhedsoplysninger	5
Anvendt regnskabspraksis	6
Resultatopgørelse	9
Balance	10
Noter	12

Ledelsespåtegning

Ledelsen har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 1. januar 2015 - 31. december 2015 for Grünenthal Denmark ApS.

Årsrapporten aflægges i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2015 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar 2015 - 31. december 2015.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

København, den 21. april 2016

Direktion

Peter Rybäck

Bestyrelse

Peter Rybäck

Den uafhængige revisors påtegning på årsregnskabet

Til kapitalejerne i Grünenthal Denmark ApS

Vi har revideret årsregnskabet for Grünenthal Denmark ApS for regnskabsåret 1. januar 2015 - 31. december 2015, der omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

Ledelsens ansvar for årsregnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Revisors ansvar

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet på grundlag af vores revision. Vi har udført revisionen i overensstemmelse med internationale standarder om revision og yderligere krav ifølge dansk revisorlovgivning. Dette kræver, at vi overholder etiske krav samt planlægger og udfører revisionen for at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet er uden væsentlig fejlinformation.

En revision omfatter udførelse af revisionshandlinger for at opnå revisionsbevis for beløb og oplysninger i årsregnskabet. De valgte revisionshandlinger afhænger af revisors vurdering, herunder vurdering af risici for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl. Ved risikovurderingen overvejer revisor intern kontrol, der er relevant for virksomhedens udarbejdelse af et årsregnskab, der giver et retvisende billede. Formålet hermed er at udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke at udtrykke en konklusion om effektiviteten af virksomhedens interne kontrol. En revision omfatter endvidere vurdering af, om ledelsens valg af regnskabspraksis er passende, om ledelsens regnskabsmæssige skøn er rimelige samt den samlede præsentation af årsregnskabet.

Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Revisionen har ikke givet anledning til forbehold.

Konklusion

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2015 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar 2015 - 31. december 2015 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

København, den 21. april 2016

Ernst & Young

Godkendt revisionspartnerselskab

CVR-nr. 30700228

Lissen Fagerlin Hammer
Statsautoriseret revisor

Grünenthal Denmark ApS

Virksomhedsoplysninger

Virksomheden	Grünenthal Denmark ApS Arne Jacobsens Allé 7 2300 København S
Telefon	88883200
Telefax	88883232
E-mail	dk-info@grunenthal.com
Hjemmeside	http://www.grunenthal.dk/
CVR-nr.	30906276
Stiftelsesdato	27. september 2007
Hjemsted	København
Regnskabsår	1. januar 2015 - 31. december 2015
Bestyrelse	Peter Rybäck
Direktion	Peter Rybäck
Revisor	Ernst & Young Godkendt revisionspartnerselskab Osvald Helmuths Vej 4 Postboks 250 2000 Frederiksberg CVR-nr.: 30700228

Anvendt regnskabspraksis

Regnskabsklasse

Årsrapporten for Grünenthal Denmark ApS for 2015 er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for virksomheder i regnskabsklasse B.

Den anvendte regnskabspraksis er uændret i forhold til tidligere år.

Rapporteringsvaluta

Årsrapporten er aflagt i danske kroner.

Omregning af fremmed valuta

Transaktioner i fremmed valuta omregnes til danske kroner efter transaktionsdagens kurs. Monetære aktiver og forpligtelser i fremmed valuta omregnes til danske kroner efter balancedagens valutakurser. Realiserede og urealiserede valutakursgevinster og -tab indgår i resultatopgørelsen under finansielle poster.

Generelt

Generelt om indregning og måling

Indtægter indregnes i resultatopgørelsen i takt med, at de indtjenes, herunder indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser, der måles til dagsværdi eller amortiseret kostpris. Endvidere indregnes i resultatopgørelsen alle omkostninger, der er afholdt for at opnå årets indtjening, herunder afskrivninger, nedskrivninger og hensatte forpligtelser samt tilbageførsler som følge af ændrede regnskabsmæssige skøn af beløb, der tidligere har været indregnet i resultatopgørelsen.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor.

Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvorved der indregnes en konstant effektiv rente over løbetiden. Amortiseret kostpris opgøres som oprindelig kostpris med fradrag af afdrag og tillæg/fradrag af den akkumulerede afskrivning af forskellen mellem kostprisen og det nominelle beløb. Herved fordeles kurstab og -gevinst over løbetiden.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer, inden årsrapporten aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterer på balancedagen.

Den regnskabsmæssige værdi af immaterielle og materielle anlægsaktiver gennemgås årligt for at afgøre om der er indikation af værdiforringelse ud over det, som udtrykkes ved normal afskrivning. Hvis dette er tilfældet foretages nedskrivning til den lavere genindvindingsværdi.

Anvendt regnskabspraksis

Resultatopgørelsen

Bruttofortjeneste og -tab

Virksomheden har valgt at sammendrage visse poster i resultatopgørelsen efter bestemmelserne i årsregnskabslovens § 32.

Nettoomsætning

Indtægter ved salg af varer indregnes i resultatopgørelsen på tidspunktet for levering og risikoens overgang, såfremt indtægten kan opgøres pålideligt. Omsætningen opgøres efter fradrag af moms, afgifter og rabatter.

Andre driftsindtægter og -omkostninger

Andre driftsindtægter omfatter primært markedsføringsstilsud fra moderselskabet og andre driftsomkostninger omfatter regnskabsposter af sekundær karakter i forhold til virksomhedens hovedaktivitet.

Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger vedrørende salg og administration.

Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter lønninger og gager, pensioner samt omkostninger til social sikring.

Andre personaleomkostninger indregnes under andre eksterne omkostninger.

Af- og nedskrivninger på immaterielle og materielle anlægsaktiver

Af- og nedskrivninger på immaterielle og materielle anlægsaktiver er foretaget ud fra en løbende vurdering af aktiverens brugstid i virksomheden. Anlægsaktiverne afskrives lineært på grundlag af kostprisen, baseret på følgende vurdering af brugstider og restværdier:

	Brugstid	Restværdi
Licens	3 år	0%
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	3-5 år	0%
Indretning af lejede lokaler	1-5 år	0%

Fortjeneste eller tab ved afhændelse af immaterielle og materielle anlægsaktiver opgøres som forskellen mellem salgspris med fradrag af salgsomkostninger og den regnskabsmæssige værdi på salgstidspunktet, og indregnes i resultatopgørelsen under andre driftsindtægter eller -omkostninger.

Finansielle indtægter og omkostninger

Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret. Finansielle indtægter og omkostninger indeholder renteindtægter og -omkostninger, realiserede og urealiserede kursgevinster og -tab vedrørende gæld og transaktioner i fremmed valuta, samt tillæg og godtgørelser under acontoskatteordningen.

Skat af årets resultat

Skat af årets resultat omfatter aktuel skat af årets forventede skattepligtige indkomst og årets regulering af udskudt skat med fradrag af den del af årets skat, der vedrører egenkapitalbevægelser. Aktuel og udskudt skat vedrørende egenkapitalbevægelser indregnes direkte i egenkapitalen.

Balancen

Immaterielle anlægsaktiver

Andre immaterielle anlægsaktiver, herunder licenser og erhvervede rettigheder m.v. måles til kostpris med fradrag af akkumulerede af- og nedskrivninger.

Anvendt regnskabspraksis

Materielle anlægsaktiver

Materielle anlægsaktiver måles til kostpris med tillæg af eventuelle opskrivninger og med fradrag af akkumulerede af- og nedskrivninger. Kostpris omfatter anskaffelsesprisen og omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen indtil det tidspunkt, hvor aktivet er klart til at blive taget i brug.

Der foretages nedskrivningstest på materielle anlægsaktiver, såfremt der er indikationer for værdifald. Nedskrivningstesten foretages for hvert enkelt aktiv henholdsvis gruppe af aktiver. Aktiverne nedskrives til det højeste af aktivets eller aktivgruppens kapitalværdi og nettosalgspris (genindvindingsværdi), såfremt denne er lavere end den regnskabsmæssige værdi.

Varebeholdninger

Varebeholdninger måles til kostpris på grundlag af FIFO-princippet eller til nettorealisationsværdi, hvis denne er lavere.

Handelsvarer måles til kostpris, hvilket omfatter anskaffelsespris med tillæg af hjemtagelsesomkostninger.

Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, der almindeligvis svarer til nominel værdi. Værdien reduceres med nedskrivninger til imødegåelse af forventede tab.

Periodeafgrænsningsposter, aktiver

Periodeafgrænsningsposter indregnet under aktiver omfatter forudbetalte omkostninger vedrørende efterfølgende regnskabsår.

Likvider

Likvider omfatter likvide beholdninger.

Udskudt skat

Udskudt skat og årets regulering heraf opgøres efter den balanceorienterede gældsmetode som skatteværdien af alle midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssige og skattemæssige værdier af aktiver og forpligtelser.

Udskudte skatteaktiver, herunder skatteværdien af fremførselsberettigede skattemæssige underskud, indregnes med den værdi, hvortil de forventes at blive anvendt, enten ved udligning i skat af fremtidig indtjening eller ved modregning i udskudte skatteforpligtelser i virksomheder inden for samme juridiske skatteenhed og jurisdiktion.

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat.

Finansielle gældsforpligtelser

Øvrige gældsforpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvilket almindeligvis svarer til nominel værdi.

Aktuelle skatteforpligtelser

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets forventede skattepligtige indkomst, reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt betalte acontoskatte.

Periodeafgrænsningsposter, passiver

Periodeafgrænsningsposter opført som forpligtelser udgøres af modtagne betalinger vedrørende indtægter i de efterfølgende regnskabsår.

Resultatopgørelse

	Note	2015 kr.	2014 kr.
Bruttofortjeneste/-tab		10.635.452	9.635.303
Personaleomkostninger	1	-9.943.435	-8.561.021
Af- og nedskrivninger af immaterielle og materielle anlægsaktiver		-274.163	-642.920
Driftsresultat		417.854	431.362
Finansielle omkostninger	2	-35.059	-53.115
Resultat før skat		382.795	378.247
Skat af årets resultat	3	-30.229	-172.187
Årets resultat		352.566	206.060
Forslag til resultatdisponering			
Overført resultat		352.566	206.060
		352.566	206.060

Balance 31. december 2015

	Note	2015 kr.	2014 kr.
Aktiver			
Licens		0	0
Immaterielle anlægsaktiver		0	0
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar		254.024	274.346
Indretning af lejede lokaler		0	82.025
Materielle anlægsaktiver		254.024	356.371
Deposita		227.838	230.620
Finansielle anlægsaktiver		227.838	230.620
Anlægsaktiver		481.862	586.991
Fremstillede varer og handelsvarer		3.724.017	1.926.862
Varebeholdninger		3.724.017	1.926.862
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser		2.520.109	1.700.168
Tilgodehavender hos tilknyttede virksomheder		2.481.329	7.134.247
Tilgodehavende selskabsskat		119.764	15.748
Andre tilgodehavender		25.844	30.071
Periodeafgrænsningsposter		623.442	742.493
Tilgodehavender		5.770.488	9.622.727
Likvide beholdninger		5.494.045	2.264.296
Omsætningsaktiver		14.988.550	13.813.885
Aktiver		15.470.412	14.400.876

Grünenthal Denmark ApS

Balance 31. december 2015

	Note	2015 kr.	2014 kr.
Passiver			
Virksomhedskapital	4	1.500.000	1.500.000
Overkurs ved emission	5	5.245.000	5.245.000
Overført resultat	6	963.686	611.120
Egenkapital		7.708.686	7.356.120
Leverandører af varer og tjenesteydelser		1.037.072	2.113.578
Gæld til tilknyttede virksomheder		1.917.446	1.907.586
Anden gæld		4.807.208	3.023.592
Kortfristede gældsforpligtelser		7.761.726	7.044.756
Gældsforpligtelser		7.761.726	7.044.756
Passiver		15.470.412	14.400.876
Virksomhedens formål	7		
Nærtstående parter	8		
Eventualforpligtelser	9		

Noter

1. Personalemkostninger

	2015	2014
Lønninger	8.740.733	7.487.518
Pensioner	1.152.983	1.032.146
Omkostninger til social sikring	49.719	41.357
	9.943.435	8.561.021

2. Finansielle omkostninger

Finansielle omkostninger, der hidrører fra tilknyttede virksomheder	9.860	45.662
Andre finansielle omkostninger	25.199	7.453
	35.059	53.115

3. Skat af årets resultat

Selskabsskat	30.236	171.752
Selskabsskat sidste år	-7	435
	30.229	172.187

4. Virksomhedskapital

Saldo primo	1.500.000	1.500.000
Saldo ultimo	1.500.000	1.500.000

Virksomhedskapitalen har udviklet sig således:

	2015	2014	2013	2012	2011
Saldo primo	1.500.000	1.500.000	1.500.000	745.000	745.000
Årets tilgang	0	0	0	755.000	0
Saldo ultimo	1.500.000	1.500.000	1.500.000	1.500.000	745.000

Virksomhedskapitalen består af kr. 1.500.000, fordelt i anparter á kr. 1.000 eller multipla heraf.

5. Overkurs ved emission

Saldo primo	5.245.000	5.245.000
Saldo ultimo	5.245.000	5.245.000

6. Overført resultat

Saldo primo	611.120	405.060
Årets tilgang	352.566	206.060
Saldo ultimo	963.686	611.120

7. Virksomhedens formål

Selskabets formål er handel, distribution, import og eksport af kemiske, biologiske, farmaceutiske, veterinære og lignende produkter, samt forskningsaktiviteter relateret til sådanne produkter. Selskabet må foretage enhver industriel, kommerciel, finansiell eller borgerlig aktivitet, som er direkte eller indirekte relateret til og fremmer selskabets formål, herunder ved at deltage i selskaber eller foretagender med formål som ligner eller relaterer sig til selskabets eget.

Noter

8. Nærtstående parter

Den største og mindste koncern, i hvilken denne årsrapport er konsolideret, er Grünenthal GmbH. Den registrerede adresse for Grünenthal GmbH er: Zieglerstrasse 6, 52078 Aachen, Tyskland.

9. Eventualforpligtelser

Selskabet har indgået operationelle leje- og leasingkontrakter på biler med en løbetid på 9-29 måneder. Leasingforpligtelsen udgør t.kr. 816. Herudover har selskabet indgået lejeaftale på lokaler med en restløbetid på 6 måneder. Lejeforpligtelsen udgør t.kr. 378.